



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 10 września 2013 r.

Poz. 5636

### UCHWAŁA NR XL/331/2013 RADY MIEJSKIEJ W OGRODZIĘNCU

z dnia 28 sierpnia 2013 r.

#### w sprawie zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok

Na podstawie Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 51, 58 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 2013 r. Dz.U. poz. 594 z późniejszymi zm.), art. 257, 258 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (Dz. U. nr 157 poz. 1240) oraz Uchwały Rady Miejskiej Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok

#### Rada Miejska w Ogrodzieńcu uchwala:

§ 1. Dokonać zmian w planach wydatków w budżecie na 2013 r. między działami w sposób następujący:

#### zmniejszyć plan wydatków

#### **Dział – 900 – GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA**

rozdz. 90002 – Gospodarka odpadami

**wydatki ogółem o kwotę - 60 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 60 000,00 zł

z tego :

wydatki jednostek budżetowych - o kwotę - 60 000,00 zł

w tym:

wydatki związane z realizacją ich zadań statutowych - o kwotę - 60 000,00 zł

(Zakup pojemników na śmieci)

#### **Dział – 600 – TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ**

rozdz.60016 - Drogi publiczne gminne

**wydatki ogółem - o kwotę - 33 000,00 zł**

w tym:

wydatki majątkowe - o kwotę - 33 000,00 zł

z tego

inwestycje i zakupy inwestycyjne - o kwotę - 33 000,00 zł

(Budowa drogi gminnej ul. Bonerów w Podzamczu dokumentacja projektowa)

**DZIAŁ – 757 – OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO**

rozdz. 75702 – Obsługa papierów wartościowych , kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego

**wydatki ogółem** - o kwotę - **30 500,00zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 30 500,00 zł

z tego:

obsługa długu - o kwotę - 30 500,00 zł

**zwiększyć plan wydatków****DZIAŁ – 900 – GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA**

rozdz. 90001 – Gospodarka ściekowa i ochrona wód

**wydatki ogółem** - o kwotę - **45 000,00 zł**

w tym:

wydatki majątkowe - o kwotę - 45 000,00 zł

z tego

inwestycje i zakupy inwestycyjne - o kwotę - 45 000,00 zł

(Projekt rozbudowy oczyszczalni ścieków)

rozdz. 90019 – Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska

**wydatki ogółem** - o kwotę - **7 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 7 000,00 zł

z tego:

dotacje na zadania bieżące - o kwotę - 7 000,00 zł

(Dotacja na likwidację pokryć dachowych z azbestu dla osób fizycznych)

rozdz. 90095 – Pozostała działalność

**wydatki ogółem** - o kwotę - **500,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 500,00 zł

z tego :

dotacje na zadania bieżące - o kwotę - 500,00 zł

(Dotacja w ramach porozumienia z Gminą Zawiercie- przygotowanie aplikacji o dotację dla jst w ramach miejskich obszarów funkcjonalnych w ramach konkursu Ministerstwa Rozwoju Regionalnego)

**DZIAŁ – 600 – TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ**

rozdz.60014 - Drogi publiczne powiatowe

**wydatki ogółem** - o kwotę - **20 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 20 000,00 zł

z tego :

dotacje na zadania bieżące - o kwotę - 20 000,00 zł  
( Remont nawierzchni drogi powiatowej ul. Armii Krajowej w sołectwie Ryczów)

**DZIAŁ – 630 – TURYSTYKA**

rozdz.63003 – Zadania z zakresu upowszechniania turystyki

**wydatki ogółem - o kwotę - 51 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące - o kwotę - 51 000,00 zł

z tego :

wydatki na programy finansowane

z udziałem środków z UE - o kwotę -51 000,00 zł

(Udział własny do projektu Gmina Ogrodzieniec Jurajska kraina nieograniczonych możliwości – Promocja terenów inwestycyjnych w związku ze zmianą kwalifikalności wydatków o podatek VAT).

§ 2. Dokonać zmian w planach dochodów i wydatków w budżecie na 2013 r. w sposób następujący:

**zmniejszyć plan dochodów****DZIAŁ – 630 – TURYSTYKA**

rozdz.63003 – Zadania z zakresu upowszechniania turystyki

**dochody ogółem - o kwotę -51 000,00 zł**

w tym:

dochody bieżące - o kwotę - 51 000,00 zł

(Dochody na projekt Gmina Ogrodzieniec Jurajska kraina nieograniczonych możliwości – Promocja terenów inwestycyjnych w związku ze zmianą kwalifikalności wydatków o podatek VAT)

**zmniejszyć plan wydatków****DZIAŁ – 630 – TURYSTYKA**

rozdz.63003 – Zadania z zakresu upowszechniania turystyki

**wydatki ogółem -o kwotę -51 000,00 zł**

w tym:

wydatki bieżące -o kwotę -51 000,00 zł

z tego :

wydatki na programy finansowane

z udziałem środków z UE - o kwotę - 51 000,00 zł

(Wydatki na projekt Gmina Ogrodzieniec Jurajska kraina nieograniczonych możliwości – Promocja terenów inwestycyjnych w związku ze zmianą kwalifikalności wydatków o podatek VAT)

§ 3. Dokonać zmian w Załączniku Nr 8 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy” do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 8 ”Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Gminy” otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 1 niniejszej Uchwały

§ 4. Dokonać zmian w Załączniku Nr 11 ”Plan wydatków majątkowych do realizacji na 2013 rok” do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 11 „Plan wydatków majątkowych do realizacji na 2013 rok” otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 2 niniejszej Uchwały.

**§ 5.** Dokonać zmian w Załączniku Nr 12 „Projekty realizowane przy współudziale środków pochodzących z Unii Europejskiej” – zadania bieżące do Uchwały Nr XXXII/270/2012 z dnia 19 grudnia 2012r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013 rok.

Załącznik Nr 12 „Projekty realizowane przy współudziale środków pochodzących z Unii Europejskiej” – zadania bieżące otrzymuje nowe brzmienie zgodnie z Załącznikiem Nr 3 niniejszej Uchwały.

**§ 6.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta i Gminy Ogrodzieniec.

**§ 7.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady  
Miejskiej

**Maria Lipka-Stępniewska**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XL/331/2013  
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu  
z dnia 28 sierpnia 2013 r.

**ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z BUDŻETU GMINY**

DZIAŁ	ROZDZIAŁ	NAZWA	KWOTA W ZŁOTYCH
<b>DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSOW PUBLICZNYCH</b>			
<u>DOTACJE PODMIOTOWE DLA PUBLICZNEJ JEDNOSTKI SYSTEMU OŚWIATY</u>			
Szkoła Podstawowa Fundacji ELEMENTARZ w Podzamczu			
801	<b>OSWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>550 000</b>
	80101	Szkoły Podstawowe	360 000
	80104	Przedszkola	190 000
<u>DOTACJE CELOWE NA DOFINANSOWANIE ZADAN ZLECONYCH STOWARZYSZENIOM</u> (ustawa o działalności pożytku publicznego i wolontariacie)			
926	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>		<b>25 000</b>
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu - dotacje z przeznaczeniem na rozwój kultury fizycznej dzieci i młodzieży	25 000
754	<b>BEZPIECZENSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA</b>		<b>35 974</b>
	75412	- dotacja dla OSP Ogrodzieniec	6 000
		- dotacja dla OSP Giebło	1 538
		- dotacja dla OSP Mokrus	1 538
		- dotacja dla OSP Ogrodzieniec	13 138
		- dotacja dla OSP Ryczów	1 538
		- dotacja dla OSP Ryczów Kolonia	1 538
		- dotacja dla OSP Kielkowice	4 738
		- dotacja dla OSP Gulzów	1 538
		- dotacja dla OSP Podzamcze	4 408
<u>DOTACJE CELOWE NA LIKWIDACJE POKRYC DACHOWYCH Z AZBESTU DLA OSOB FIZYCZNYCH</u>			
900	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>27 000</b>
	90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków i opłat i kar za korzystanie ze środowiska	27 000
<b>DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH</b>			
<u>DOTACJE PODMIOTOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY</u>			
921	<b>KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO</b>		<b>926 300</b>
	92109	Domy i środki kultury, świetlice i kluby	606 300
	92116	Biblioteki	320 000
<u>DOTACJE PRZEDMIOTOWE DLA ZAKŁADU GOSPODARKI KOMUNALNEJ W OGRODZIENCU</u>			
600	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>210 000</b>
	60016	Drogi publiczne gminne	210 000

900	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>370 000</b>
	90002	Gospodarka odpadami	54 000
	90003	Oczyszczanie miasta i wsi	236 000
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	80 000
<b><u>DOTACJA CELOWA DO GMINY ZAWIERCIE – POROZUMIENIE</u></b>			
600	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>96 000</b>
	60004	Lokalny transport zbiorowy	96 000
900	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>500</b>
	90095	Pozostała działalność	500
		- przygotowanie aplikacji o dotację dla jst w ramach miejskich obszarów funkcjonalnych w ramach konkursu Ministerstwa Rozwoju Regionalnego	500
<b><u>DOTACJA CELOWA DLA POWIATU ZAWIERCIANSKIEGO NA REALIZACJĘ ZADAŃ W RAMACH POROZUMIEN</u></b>			
600	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>83 356,15</b>
	60014	Drogi publiczne powiatowe	83 356,15
		- dofinansowanie przebudowy chodnika na Fugasówce ul. Bzowska	21 000
		- remont nawierzchni drogi powiatowej ul. Krakowska w Podzamczu	11 356,15
		- remont nawierzchni drogi powiatowej ul. Armii Krajowej w Ryczowie	51 000
<b><u>DOTACJA CELOWA DLA WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO NA REALIZACJĘ ZADANIA W RAMACH POROZUMIEN</u></b>			
925	<b>OGRODY BOTANICZNE I ZOOLOGICZNE ORAZ NATURALNE OBSZARY I OBIEKTY CHRONIONE PRZYRODY</b>		<b>7 565</b>
	92502	Parki krajobrazowe	7 565
600	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>492 000</b>
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie ( majątkowa)	492 000
<b>Ogółem dotacje</b>			<b>2 823 695,15</b>

Załącznik Nr 2 do Uchwały Nr XL/331/2013  
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu  
z dnia 28 sierpnia 2013 r.

**Plan wydatków majątkowych do realizacji w 2013 rok**

Dział	Rozdz.	Nazwa zadania	Plan	z tego: źródła finansowania zadania					Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie
				dochody własne	kredyty, pożyczki (na udział własny)	środki o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 uofp (dotacje, kredyt)	dotacje	inne	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
750	75023	Termomodernizacja budynku Urzędu Miasta i Gminy	600 000	600 000					Urząd
921	92195	Zwiększenie udziałów w Spółce „Zamek”	200 000	200 000					Urząd
600	60095	Zagospodarowanie centrum wsi Kolonia Giebło - budowa miejsc postojowych (z Funduszu Sołeckiego)	9 064,40	9 064,40					Urząd
600	60014	Dofinansowanie przebudowy chodnika ul. Bzowska Fugasówka	21 000	21 000					Urząd Powiat Zawiercie
900	90015	Dobudowa punktów oświetleniowych ul. Morusy Podzamcze	10 627,85	10 627,85					Urząd
900	90015	Dobudowa oświetlenia na terenie sołectwa Żelazko (z Funduszu Sołeckiego)	8 659,17	8 659,17					Urząd
600	60013	Budowa chodnika w ciągu drogi wojewódzkiej Nr 790 w miejscowości Giebło Kolonia	1 200 000				1 200 000		Urząd Urząd Marszałkowski
600	60013	Budowa chodnika w miejscowości Giebło Kolonia - dotacja dla Województwa	492 000	492 000					Urząd Urząd Marszałkowski
600	60016	Budowa drogi gminnej - ul. Bonarów w Podzamczu - dokumentacja projektowa, mapy uzgodnienia	2 000	2 000					Urząd
801	80101	Przebudowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej – Zespół Szkolno Przedszkolny	49 000	49 000					Zespół Szkolno Przedszkolny
700	70005	Zakup nieruchomości na cele publiczne	110 000	110 000					Urząd
900	90001	Projekt rozbudowy oczyszczalni ścieków	45 000	45 000					Urząd
<b>Ogółem</b>			<b>2 747 351,42</b>	<b>1 547 351,42</b>			<b>1 200 000,00</b>		

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XL/331/2013  
Rady Miejskiej w Ogrodzieńcu  
z dnia 28 sierpnia 2013 r.

Załącznik Nr 12 do Budżetu Gminy Ogrodzieniec na 2013r

**PROJEKTY REALIZOWANE PRZY WSPÓLUDZIALE ŚRODKÓW  
POCHODZĄCYCH Z UNII EUROPEJSKIEJ  
Zadania bieżące**

LP	NAZWA PROJEKTU	KWOTA OGÓLEM	W TYM:		DZIAŁ , ROZDZIAŁ	JEDNOSTKA ORGANIZACYJNA RELIZUJĄCA PROGRAMY LUB KOORDYNUJĄCA WYKONANIE
			UDZIAŁ ŚRODKÓW UE	UDZIAŁ WŁASNY		
1.	RPO 2007-2013 , EFRR <i>Gmina Ogrodzieniec Jurajska kraina nieograniczonych możliwości - Promocja terenów inwestycyjnych</i>	529 070,68	398 710,09	130 360,59	dz.630 rozd.63003	Urząd
2.	<i>„Ochrona cennych przyrodniczo siedlisk nieleśnych, charakterystycznych dla obszaru Parku Krajobrazowego o Orlich Gniazd w ramach instrumentu finansowego LIFE+ komponentu Przyroda i różnorodność biologiczna</i>	7 565	-	7 565	dz. 925 rozd. 92502	Urząd  (dotacja dla Urzędu Marszałkowskiego/OS/ Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Śląskiego)
	<b>OGÓLEM</b>	<b>536 635,68</b>	<b>398 710,09</b>	<b>137 925,59</b>		